

The Semi-Weekly
Saule--Sun
THE ONLY LITHUANIAN PAPER IN THE WORLD PUBLISHED SEMI-WEEKLY.
HAS A LARGER CIRCULATION THAN ANY OTHER LITHUANIAN PAPER.
AND BRINGS THE BEST RESULTS TO ADVERTISERS.
APPEARING EVERY TUESDAY AND FRIDAY.
SUBSCRIPTION \$2.50 PER YEAR.
REPRESENTS THE INTERESTS OF NEARLY 140,000 LITHUANIANS RESIDING IN THE UNITED STATES.
D. T. Boczkowski, Publisher,
520 & 522 W. South St. Mahanoy City, Pa.



Da-kart Nedelinis Zakraartin
SAULE
DIA TAI VIKENATINIS RAJAKRASTIS, TIKRAJ LITUVIŠKAS ANT SVIETO
KURIS IŠVEJNA DU KARTU ANT RUSIJO.
KASZTUOJE ANT METO \$2.50.
Raszant gromata in Rediste uzdekot szitolki adresu:
D. T. Boczkaskas,
520 & 522 W. South St. Mahanoy City, Pa.

No. 82

Mahanoy City, Pa. Diena 9 Spalio (October) 1908

Metas XXI

Kas girdet?

Da ir szedien turime terp Lietuviu senesnio amzio, jog mokintiesius zmonis laiku uz apgavikus. Tai ne dyvai, ba tiejei mokytesni (ne da mokyti) yra tai latrysteje isiaivina. Szai ir sziozion Amerke turi me daugbe latru ir apgavyku. O kiek tai prasiminius bankieriu subankrutino ir par duotoju visokiu szieru zmonis prigavo, tai reiketu daug popieros sugadyti, kad visus usraszyt. Ir tai dydesniuose miesuose kaip ana Filadelfioje "kuningaiksztis" pora kartu emesi prie "dziabo", paskui si klekneriu turejo "dziaba" Najorke; Pittsburg buvo net ke li bankrutai ir tt.

Dabartes vienas labai isztiki mas zidpalaikis "bankers" izbego isz Najorko iszneszdamas su savim 80 tukstancziu doleriu ir tai vargingu zmoneliu, per kurio rankas isziuntinejo piningus in Europa, par davinejo szipkortes o ir priimi nejo ant uzlaikymo.

Lietuvei tegul turi prota ir buda proseniu, kad bile rakalui ne tiketu. Turime czion tei syngu firmu, kurios no daug metu gyvuoję, kur ne vienas centas ne prazuvo, per tuosius siunskite pyningus!

Ne vienas, katrais jau siunti piningus per redakcije "Saules", zino jog greiciausie ir tei singiaus gavo piningus pas ka buvo siunti.

Per laika 20 metu iszleido ezimtus tukstancziu, o ne vie no piningai ne dingo katrie tik siunte. Ir szedien daugbe piningu per tarpininkyste redakcije "Saules" iszleide piningu ka no teisingiause.

Redakcije su svetima is pini gais biznio ne daro, ba savo piningu uzteiktinai turi; ir da zmozgu greiciaus paszelpę, ne gu svetimo geistu. Api tai gali buti ludintojeis tie, katrie yra desekia ir pazysta.

Ne trukus cielame Amerike prasides darbai fabrikuose geleziniuose. Ant daugelio susi rinkimu Najorke geleziniu trustu nutari ne laukt kaip isz pulis iszrankai prezidento ir ki tu virszinyku, tiktai pradet darba su visom pajegom. Savinykai fabrikui jau padari kontrakta ant izdarbystes, ir aplaiki prazadejuma no fabrikantu, jog gaus paskolyti piningu kiek tik norę. Dabartes szimtas tukstancziu darbinynku gaus uzsiemima tuojas.

Isz to dziaugktis galime, jagu tokia naujena gavome.

Teip kaip per pora praejusiu metu, teip ir szimet, pastanavijome no szito menesio Spalio (October) del visu nauju skaitytoju, zinoma katrie pilnai uzsimoka \$2.50 siunst gazieta "Saule" tuojuas, o skaitysis laikas no Naujo Metro, o lig Naujo metro skaitys uz dy ka. Jagu-gi uzsimokę dabar \$3.00, tai gaus ir Linksma Va landa, bet ne no dabar tiktai no Naujo Metro 1909.

Jau geri laikai uzeina, vaka rai ylginasi, tai dayadnas zmoz gus be skaitymo ne gali buti. Jagu del vieno sunku tris dolerius padaryti, tegul dviese susideda ir parsitrauke say gazieta "Saule". Praszome musu skaitytoju ydant pasakytume te del tu, katrie da ne turi usiraszia gazieta, ydant isz tosios progos pasinaudotu.

Darbszus zmozgus, yra tai medis prie visko tykias, O tinginy, yra medis niekam ne tykias.

Paczinei bankai bus geriaus se geradeyste del depozitoriu, ba bus gvarantyti per randa. Zmonis ne reikaus bijoti, jog bankai bankrutina ir dings sunki proce. Teip teip, ant pacztu galesime det piningus, o norint ir bankai pasilikę, tai jau naudos ne tures, ba niekas in bankas piningu ne des.

Dydeluose miestuose, kur daugybe fabrikų ir turcziu, vieszpatauje ne apskaitas vargas. Szitai kaip apraszo laikaszezi, jog dydeluose miestuose desetkai tukstancziu vali ku nusidavineje in mokykla be pusrycziu. Tiejai vaikai ne pamena, kokis smokas sviesto, kokis smokas mesos, o juk ten piningu yra daugybe!

Susivienijusiu mainieriu Ameriko.

Lietuviu Locolis po Nume ru 918 Girardville Pa.

Mes uzprasom! visas lietu viskas lokolius kad mumis priustu koznas lokolis savo pilna adrisa del tokio reikalo ba musu lokolis tur nutaru si kad reik viena lietuviska laikraszi apsirinkti, kaip Sa vo Organa! Tai mes turedami adrisus po ranka uzprasisme dalegatus isz visu lietuvisku lokolu del apsvartimo to reikalo ba kaip musu lokolis ma to kad be Organo savo kalboi O ypacz szvose laikuose tai norint mes visi prigulim prie vienos Organizacijos bet vis bu dami teip kaip ir isziiskure ir nieko neznom katro lokoli kas dedas, norint angliu kal boji ir but aprasza ale ne visi gal suprasti tai dabar uzpra szom katrie imat "Saules" laik raszi kad koznas ant savo lokolio pirmo susirinkimo in duotum jos virszininkam ta musu prasima.

Uzpraszo komite. Adrisas Sekretoriaus lokolio 918-ta. George Zelvis. P. O. Box 201 Girardville, Pa.

Paszventinimas Abrozo ir Balios.

Kuri parengę parapija szv. Juzapo isz Donora, Pa. Bal ius ateisus 10-ta d. Spalio. Prasides antra valanda po piet ir trauksis lig velibai nakezei, ateisus ant Bankos sales, 6-th ir McKen Ave. Ant kurio uz prasom sznus ir jaunus jauni kaiczius ir paneles ant to sma gasu pasiluksminimo.

Muzika bus isz Pariziat ir rez visokius tancius ir valcus. Uzanga vyrams 50 centu. Moterims ir Paneles 25 centai.

Teipgi per mineta Balii bus leidzmas ant iszlaimojimo Sutas vertes \$40.00 kuri paau kavo p. A. Kiveri, ant nau do s lietuviskos parafijos.

Ant rytojaus tai yra 11-ta d. Spalio su dielde iszkelme bus paszventinimas Abrozo Motinos Szvenciausios Ausz ras Bromo Tas abrozas yra tiktai usauje partrauktas isz Vilniaus in musu lietuviska bazozeyia. Pribus viskupas ir daugybe kunigu, draugysziu keletas ir su muzika, kurie jau yra supraszyta.

Ant tos iszkilmingo dienos seni ir jauni Lietuvei ir Lietu vaites isz visu aplinkiniu kai meliu atsilankykite ant to puikaus apvaiszeziujimo.

Szrdingai uszpraszo, Klebonas V. Pauk-za ir Parafijonai.

Isz Amerikos.

Balonu per mares. St. Louis, Mo. - H. E. Honeywell, gerai zinomas balonis tas, pasirengineje ant keliones per mares Atlantyko su balonu. Toje kelineje jam drau gaus Dr. F. Fielding isz San Francisco.

Vietoje paprasto gurbo tu res prikabinta prie balono luotele. Jago laike pagadinimo balono Honeywell gales per koki laika uzsilaikyt ant vandens, pakol balona ne pataisys. Jagu veikas bus pagal jojo nora, tai perleks per mares in ketures dienas.

Explozije fabrike.

Pittsburg, Pa. - Baisi eksplozije ateitiko fabrike Plate Glass Co. No. 2 Tarentune, perka ugnis padare bledes ant \$500.000 o asztuoni szimtai darbininku ne teko darbo. Pa naktinis likos uzsmuztas laike eksplozijos, kurios lig eziam lai kui neisztirinejo priezasties.

Szua uztroszino kudiki.

Allentown, Pa. - Triju me nesiu kudykis Onos Coleman likos uztroszintas per didelę ezuni. Motina buvo palikus kudiki vigeje kuknoje ir nuėjo ant virezaus paklot lovas Atejus zemin rado ezuni gulni ty vygeje ant kudikio, uztrosz kindamas savo sunkenybe.

Ludnas gyvenimas yra motinos kudykio. Bavo suzadeti na apsviruot su savo mlemu Austrijos, nes jaunikis ketino kelaut su jaja in Amerika ir tame mieriye nupirkes dvi szipkortes uzejo ant laivo. Ka da jau radasi ant laivo, jauni kis ne vos ka toki uzmirzo ir iszjo isz laivo palikdamas Ona. Tuom laik laivas nu plauke su Ona in Ameryka be savo suzadetino.

Aykva prova api raganysta

Fernandino, Cal. - Czionas traukesi akva prova api raganysta priezais senu motere. Mazam nameliye, apsiaubta medzis, gyveno toji senuke, o nog kokio tai laiko pasklido zine jog uzsiymineje raga nysta ir jog name atsiubvine je natavatos ceremonijos ir slaptinai apsiejmai. Moters ir merginos, kurios jaunisteje datyre vargo, ir kiti reikalau jent pagelbos nuliudime, nusi davinejo slaptinai in puiku nameli idant melst nog senu kes pagalbos. Ant galo eme dalybas tame ir policije. Ne senesiusilaukie priezais nameli, senas automobilus, ir kaip nu rode kelineje pagedo, o pake levingi prasze idant juosius inleistu ir paskolintu repliu. Sene ne prijausdama jokios ne laimes, nuejo in vidu jezskot repliu. Buvo tai perredyti po liciantai, kurie isingave in na ma, persistate jems natavatas regymas. Tamsiam kambari apszviesta tik maza zibinte, sie nos buvo nog lubu lig padla gu natvata iszredytos su zmo giszkaus kaulais ir pakauszais, sziksziocoparnais, apuokais peledos, szuniu galvos, seni kardai, peilei ir kitoki inagei nog senoviszko laiku. Toliaus policije uztko daug visokiu kuingu su burimais ir uzkeiki mais o ir surasze savo kortu meniu terp kurru radosi zenk livos ypatos. Isz priezasties tamsuneliu daejo senu ragana prie milziniško turto ir pui kaus namelio. Nes "tol uzbo nas nesza vandeni pakol ausis ne nutruks." Policijantai pa eme su savim "ragana" in au tomobilu ir nuveze in kalemya Ir raganista ne pagalbejo priezais ranka teisdarytes.

Ateme gyvasti idant uzcedint daktaro kasztus.

East St. Louis, Mo. - Isz prie zasties ligos Augustas Fi gi perpjove sau gyklas ran kose o isz priezasties nutekimo kraujo numire in trumpa lai ka. Kone paskutinius zodzius ka isztare in savo peczia buvo: "Ner ka izdavynet paskutini skatika ant daktaru ir gydualu. Tegul veluk pasileka del zieminiu drapanu musu vaikeliams."

Eksplorzija uzsmuze 13.

Richmond, Va. - Qaker Oats kompanijos elevotorije javu pasidare baisi eksplozija ir visas elevatoris tapo sunaikintas. Vienuolika darbininku ir dvi moteres katros radesi arti elevotoriaus tapo uzsmuztos. Po el splozijai pasidare ugnis kuris sudegino visa eleve toridrange su 75 tavorineis truckais.

Vienuolika ypatu prazuvo ugnije.

New York. - Ant uliczios Mulberry No. 714 kas tokis padege nama kuriame gyveno asztuoniolika szejmynu. Kone visi radosi sunkiam migitu kada ugnis pasirde. Ugnije prazuvo vienuolika ypatu ir kone penkes-dezimtis likos pazeistu per iz zokima isz lan gu. Namas buvo uzgventas per italijonius.

ISZ ROSIJOS, LIETUVOS IR LENKIJOS.

Invedymas moraliskumo tarp jaunumenes

Warszawa. - Po vadovysta varszavinio gubernatoriaus, barono Korfo, atsibuvo czionai specialiskas roda priedvedimo moraliskumo in didesnes ir zemesnes mokeslaines guberni joi varzavskoi.

Ant rodos nutare sekanczius priskyti: Priziuret ir pas kyrt tam tikra mandiera. Te myt, idant studentai ne nesziotu mandieru po moksliu ir tu reti biletus kuriuos turi parodyt biletu. Uzdraust rukima tabako publicziosta vietosia ir ant ulicziu ir uzdraust neszioti ma lazdeliu. Ne pavelint vaikes tneti studentams kuopomis ne daugiau kaip 3. Uzdraudi mas studentams vaikes cziot ant lenktiniu ir kitoku sportu. Ne vale atsilankyt in karcezamas bufetosia ir kur randasi bilardai. Paveikimas atsilankyt in restauracijes tik I ir II klasos ir tai tiktai drauge su tevais. Uzdraudimas atsilankymo ant gelezkeliu stacijo be pavelinimo rasztelio nog mokesliskos vadzios. Atsilankymas in teatrus, cirkus o koncertus pavelinta yra tik su mokeslszka valdze. Buvimas namuosia paleistuvystes rustai yra uzdrausta. Liks paskyrti atekyrus prudai ant c'uzneji mo laike zemos ir tieja bus po priziura mokesliskos valdzios. Studentai turinti mieste gimi nes gaus pavelinima buti pas juos ant starcijos. Uzdraudi mas studentams atsilankinyma in publicznas skaitinyces ir kuingius.

Augszciau mineti pastanavi mai bus nusiensti in policije ir ysiem mokesliskiem uzvedy mams idant stengtusi visi tuosius paleipimus iszpildyt ir priziuret idant studentai juos ir iszpildinetu.

Permainos Seinui kunigi jos tape:

Kun. Zyngilas isz Kobolino perkeltas in Pasviontina vika ru. Kun. Kaunas sugrizus po gydymosi perkeltas vikaru in Kobolino.

Atsitikymas vajuano ministerio.

Petersburgas. - Angliszi laikraszeji paduoda juokinga atsitikyma ministerio vainos: Kelios dienos adgalios inse do in pirma klasa gelezinkelio Petersburge ministeris vainos; pasiredias prastai, kuris neken te tabako. Umui po tam inejo in ta paczia perskyra angli kas su cigaru lupusia.

Praszau ne rukyt - szauke ministeris - ba asz nekencziu dumu.

Anglikas dirstelejo ant ministerio isz paszoses ir tolaus pradejo leist dumus isz cigaro.

Pone, tai paniekinimas mano ypatos, praszau priymt mano biletu.

Anglikas malszei inseitejo biletu ministerio in kiseniu, ne nustodamas rukias.

Ant artimiausios stacijos in pykias ministeris kaip zveris, paszauke tarna ir liepe nuobro do pasaziera iszmest isz vago no. Gelezinkelio tarnas inejna in perskyra ir klause Angliko pravardes. Tasai neatsakyda mas ne zodelio, isztrauke biletu kuri buvo aplaikes nog vajuano ministerio padave tar nu. Uredninkas pasikloniojo anglikui gilei ir perpraszes jin liepe trukni yrtis tolaus, nete mindamas ant apkvaitusio mi nisterio.

Uredninkas paymdamas bi lieta nog angliko, perskaites mislino, jog tai pats ministeris o ne kas kitas.

Privertinas cziepinimas.

Rosijo Valdzia ketinanti in vesti toki instatyma, kad visi zmones privertinai butu nuo raupu cziepinjami.

Vel nelaime kasikloje.

Juzovkos kasiklose vel bu vo baises nelaimingas atsitiki mas. Uzgriuvo zeme ir prisle ge 7 darbininkus kuriu du my riop uzsmuzti, o 5 tik apalpe.

Kovosis su kataliku tikejimu.

Minske dabar yra didelis Lietuvis ir Balta Rusijos po pu suvaziavimas. Tariasi, kaip geriau butu kovojus su kataliku tikejimu. Zinoma, beval dzios nemano apsieiti. Kovos vedinasi, ne tik zodziu bet ir kumscziu.

Cholera mazinasi.

Petersburgas. - Valdzei pasiekie apmalzyszi cholera ir jau zenklivai mazinasi toji baisi liga. Iz sziai dienai sirgo tik 463 o numyre 268.

Terp genarolu Draszewskiu o peterburginio palicmeisterio atejo prie ginezu api paleidy ma isz ligonbucziu per greitai ligonius.

Teroro darbai.

Nuo rugpjucziu 15 iki 31 dienos Rusijoje nuo teroro nukentejo 24 valdininkai (8 uzsmuzta ir 16 suzeista) ir 30 javuriu zmoniu (uzsmuzta 19 suzeista 11) Iszplezta per ta laika in 119.348 rublius.

Praszymas uzdegti alu des ir monopoli.

Markovo miesteli, Vilniaus pavieto, gyventojai padare nu tarima melsti vyriausybes leisti uzdegti ju miestelyje dvi aludes ir monopoli. Su tuo praszymu, vardan miestelio gyventuju, atvyko dabar pas gubernatoriui vietinis szventi kas ir mokytojas.

Isz visu szalu

50,000 Lavonu ant ulicziu

Bombai In lie. - Miestas Hyderabadas, kuris likos uzlietas per vandeni, tai persistato ant milzini-zku kapiniu. Uliczios ir turgavietes yra vien purvi nae, akmenu ir supuvusiu kunu. Ne spaszatas yra apskai tyt auku prazuvisiu per tvana, nes kaip mena nekurie, tai prazuvo ne maziau kaip 50,000 kuriuos valdze sudegina Bledes apskarto ant szimto milijonu doleriu Hyderabadada yra tai stalyce tosiom provin cijos ir guli prie kraszo upes Musi.

Bulgarija renges ant vainos.

London. - Ministeris Malinow telegrafavo pas kunin gaikszti Ferdinanda, kuris vie szinasi Europoi idant tuojaus sugriztu namon. Tasai Telegra mas duoda suprast api ateinan cze vaina su Turkiye. Visi fabrikai durba diena ir nakti prie dastatmo vajuano materijolo ir pasirengineje gvoltu ant sukuopinimo vaisko ant rubeziaus.

Bulgarai jau sukuopino savo vaiska o ta pati doro ir Turka. Austrije sukuopina du pulkus pekztininku ir pulka raiteliu.

Mieste Sofijoi likos iszlipinti plakatai su paraszu "Bulga rje luosa!" ir jog iszsigavo isz po Turkiszko jungo.

Visos Europines vieszpatsy tes yra diulem nerimastije isz priezasties, jog Austrije jau uzeme dvi provincijes nog Tur kas ir czina in pagialba Bul garijei o teip-gi ir Vokietije.

Japonai parengti ant pirminio Sv. Valst. flotos.

Tokio Japonije. - Parengi mai Japonijos ant pirmio amerikoniszkos flotos jau pa baigti, flota atplauks in Japo niji 17 diena szio menesio in pristova Yokohoma isz kur plauks in Tokio. Mikado (cieso rius Japonu) pazenkliuo 20 die na kaipo randaviszka szvente ant pirmio flotos ir aficeriu e cesoriszkam polociuje. Pro gramas priemimo yra labai brangus o kas svarbiausia, jog Japonai nepavelins ameriko nams isduot ne skatko vis kas del ju bus uz dyka o del aficeriu likos kvatiera pas kyrtia ciesorisia palociuo sia.

Baisi bedarde Anglijoi.

London. - Angliszkas randas neapmislina kokiu spaszbu ga lema buti uzbezt bedarde ir atejt in pagialba del tukstan cziu darbininku neturincziu jokio uzsiemimo Zinuai pri pazinstu jog ekaitlis ne turin cziu darbo pasidagius dvigu bai atejancazia ziema ne kaip 20 metu adgalios. Pacziam Londone randasi ne maziau kaip keturi milijonai zmoniu be jokio uzsiemimo. Glas gove randasi suvireznu 25,000, Sunderlande 13,000 Liverpoole 14,000, Manchesteri 8,000. Priek tam reike dadotu Lau cashire 180,000 zmoniu strai knuojan cziu fabrikuose vilnu. Badas ir bedarbe Anglijoi yra dielde.

Kiek Berline iszgere alaus.

Berline. - Toms dienomis vienas isz berliniszku daktaru apskaitę kiek tenaitinei gyventojai izgere alaus per me ta. Isz tojo apskaitymo pasirodo jog Berline randasi 13,193 karcezmu arba viena ant kozno 157 gyventuju. Tose karcezmosie izgere kas metas 438 939.532 litru alaus. 24 702.925 litru vino. Ant kozno berlinieczio pripuola po 236 litru gerimu uz 100 markiū ir 85 fenigus. Ner ko etebet, juk pruselo tik ta gali pada ryt.

POPIEZIUS KETINA USZ DINSTA PADEKAVOTI.

Neuzganadinimas ne kuriu kardinolu ir viskupu.

Rymas. - Zine paduota laik rasztije "Avanti" iszszauke czionais didele nerimasti, o ku ri teip skamba:

"Kardinolas Merry del Val. sekretorius Popieziaus Piuso X. ketina ne uzilgio atsitraukt nog dinsto. Priezastis jojo at sitraukymo yra perdeymas amerikoniszku ir angliszku virsziniku Baznyczios, o ypa tingai kardynolu Gibboaso isz Baltimores ir arcibiskupo Ir lando isz St. Paul, kurie uz protestavojio priezais rustu pa liepima nekuriu permaniu."

Pasklydus ta zine po svieta pradejo visai minet priezaste atsitraukymo Popieziaus:

Jog tieje patis kardynolai ir biskupai dryso lig tam lipsniu, idant reikalant kad Popie zius praszalintu o kuris tai buvo negirdetinas pareikala vimas, nes susiprate jog tat ne gerui, kanecz spiresi idant kar dinolas Merry del Val butu praszalintas nog savo uredo.

Jog kanecz amerikoniszki biskupai spiresi idant lktusi atszauktas siuntiny Popieziaus isz Washingtono, arcibiskupas Falcomio.

Priezastys neuzganadinimo kokio tai skaitlaus kardynolu ir biskupu ketina buti sekan tis.

Kaip zinoma, jog Popiezius Leonas XIII. buvo vieau isz geriausiu diplomatu savo laike Leonas XIII. uzsiyminejo la bjauria diplomatzkais veika lais su karaleis, ciesoreis ir pre zidentais. Veikalais kszantie si baznyzysios atydavinejo in rankas kardynolu ir diskupu.

Jog tebiris Popiezius Piusas X. aprinktas penki metai ad galios, liskosi kitokio paredko ne uzsiymineje jokoia diploma tizkais veikalais, nes daugiau se uzsiymineje baznyztineis veikalais. O reike atsimint, jog tebiris popiezius, kaip kunin gas Sarto, buvo ilgai prabasz cziu parafijos ir buvo zino mas kaipo darbszus kuningas ir rupinosi apie gerove savo parafijonu. Kada velaus pasi liko biskupu Venecijos, lai kesi to paties sistemo: nepasi sziausee, darbszus, rupestingas vissame, ne insikszinejo in veikalus kitu dieceziu, ne eme dalibu politikai, nes atsižen klinejo kaipo geras piemuo, mi lemas per kozna parafijona.

Per tai turi gera paliudini ma kaipo kuningas ir pazinstai gerai stoka silpnumo zmozgiz ko ir dvaszisko.

Kada ant galo kun. Sarto likos iszneszatas ant didziausio dinsto Baznyczios Kristuso, ne permaine savo budo. Nereika lhusu izdavimus nukirto, teip pas tarnus kaip ir pas pralotus ir kardinolus; mazai temino ant susisebravimo su karaleis ir ciesoreis, nes uzsieme zmo nims - prasziokeleis, mazule leis szio svieto, rodinejo kar dinolams ir biskupams daryt teip pat; visiem dvasziskams liepe apsieitinet dorai, mora lizskai, darbszumu ir rupintis api gerove savo parafijonu; darodinejo tureti mazesnes baz nycezis ir mazesnes parafijas, o daugiau ju; paliepe idant ant vargonu moters ne giedotu; paliepinejo visokias reformas del gero baznyczios ir zmoniu o varginga kuninga prieme

pas save teip kaip ir turtin ga kardynola arba biskupa. Ant galo paiekiuo teip vadina ma modernizma religijoi, daves damas, jog ukeymas Kristuso yra visados ta pati.

Kaipo savo rodininkus ir reprezentantus iszrinko tokius jau kaip pats yra, sekretorium paskyre Meery del Val; delega tu in Washingtona arcibisku pa Falconio ir t. t.

Zinoma, jog tokis apsieymas Popieziaus X ne patiko del angzstu tarnu baznyczios, pri prate prie diplomatizsku ir politikiszku randinimu nuni rusio Leono XIII, po kuriuom turejo daug luocybes ir dare kas jems patiko, pagal savo nora ir iszmamina. Uz tai uze jo neuspratimas neuzganadi nimas ir daejo priek to jog pa reikalavo atluosavimo nog dinsto kardinalo Merry Del Val no sekretorystes, teipgi ir atstatimo nog dinsto arcibisku po Falconio kaipo siuntinio in Washingtona.

Ar Piusas X. duosis prisi kalbint prie praszalimo tuju dvieju tarnu Szv. Baznyczios, ne zine. Nes tieje kurie geriau pazinstu Popieziu tvirtina, jog ant to niekados nesutiks. Ba juju nuomonems susitaiko su jojo, o vela Popiezius X. ne priguli prie tuju idant praszisa lintu nog savo nuomoniu ir paprastimu.

Gerai padarytu kad tokins ponelus iszvarytu.

Isz Lietuvos.

Lietus Kauno gub.

Kauno gubernijoje per 14 menesi be perstovos kas dien lijo. Dabar paskutinis zini os daneza kad nustojo lije isz ko visi tenaitinei gyvnetojei la bai dziaugee.

Dauderiai.

(Sziauliu ap.). Neseniai czia pasikore savo grncioze ukini kas K. Szveistys. Mat ziema, bekertant miszka medzius, medzias jam koja nulauze. Isz vaziuo in Ryga gydyties. Daktarai pripazino, kad jam butinai koja reikia nupiauti. Szveistis nesutiko Izgulejes skeleta menesu ligonbuty, isz leides visus piningus ir matyda mas, kad nieko gero isz to ne bus, sugrizo namo, kur ir pasi dare sau gala.

Panevezelyje.

(Kauno pav.) ir jo apylinke je rugpjucio 16 d. buvo le dai didumo sulig laukiniai obnuoliukais. Ant lauko iszku le zirnins, iszmusze baznyczios 16 stiklu ir kitioniszku jeibiu pridbro.

Namai Vilniuje.

Vilnuje yra 4.232 muriniu ir 3363 metiniai namai, tame skaitliuje baznycziu ir t. t. mu rinu 137, mediniu 22.

Gelaziai.

(Panevezio pav.). Musu apie linkeje zmones dar ne gali ru guseti, nes labai zeme szlapia o kur sausesnes yra vietos, ten atsirado kirmeles, kurios gru dus eda.

Dvarai kviecziu dar vis ne gali baigti vezti, nors jau ge rokai apdigo.

Lietus ir lietis kaip priez visuoitina tvana!

Panevezys.

Aksciziu valdininkas Sz. ne bepakeldamas sunkios giveni mo nasztos, szvose in zmona, paskui paski dviem szvaziam nu sizove. Jo suzeistoji zmona szoko pro langa, bet likosi gy va.



Išleista kas Uteninkas ir Petniczka.

PRENUMERATA KAS TUOJUS.

AMERIKA - Ant cieto meto \$2.50

ant puses meto 1.25

ant ketverčio meto 0.65

EUROPA - Rosija \$2.50

Anglija ir Skotija 1.50

Prūsija 1.50

Mėnesinis Raszas "Loksmas Valanda"

AMERIKA ANT METO \$1.00

ANGLIJA 7 m

PRUSIA 7 m

ROSSIJA 7 m

KAS UŽSIKAS "SAULE" IR "LOKSMAS VALANDA" IR PIRMAI UŽ MOKĄ:

AMERIKA \$3.00

ROSSIJA \$4.50

ANGLIJA 10 m

Prieš tam pilnai užsimokėjus skaititofel, kas metas aplaiko dovaną puiku Kalendori.

ENTERED AT THE MAHANOY CITY P. O. POST OFFICE, AS SECOND CLASS MAIL MATTER.

Atminimai

Makrinis Mieczyslawskutes

Bazylianku Perdetines

Minske.

(Tasa.)

Tuojaus atyaziavo Siemiaszko.

Skambino varpais ciela valanda.

Prieszai ji isezjo visos

czerniecos, o mus uzdaryta kale

jiman. Neuzligo atėjo pas mus

su Michaleviciu. Atėjo pas

kui ji ir tarnai, Siemiaszko in

mus ezvelnu balsu prabilo:

— Labai man linksma, kad

jus matau.

— Ir mums labai linksma,

jaigu ateini pas mus kaip tik

raz vyskupas ir pienuo, bet

jaigu kaip apostatas, tai szalin

mus mus!

Jisai tada apreiske, kad at-

kelias ant musu praszymo,

kad musu praszmas su noru

priimti pravoslavu tikejima

jam szirdi sulinksmo, kad

man atveza pas torala ant zenk

lo vyresnybes, padarydamas

mane jenerolka ir zvaigzde

ant zenklo ciecoriaus malones.

Mislino, kad jis pasitu taip

kalbedamas, bet podraug ir

pabugome, mislydamos, ar

kartais kuris mus mus neis

dave. Viesos vienu ant kitos

rejome ir nieko tokio negale

jome suprasti.

— Ka sakai, latia-atslie-

piu- kas tavas praszke, kad tu

ateitum gundyti?

— Tu pati- pertrauke

Michalevicius.

Seserys pradejo verkti, o asz

suerupnuisi iszlupau iz Sie-

miaszkos rankos neva ta mano

praszma; iszvyniojau ir pa-

mateme parasza Michalevi-

ciaus dilemisi litonimis "I g

na t Michaleviciu".

— Tai tu latre apgavai savo

pona szetona- ir meciau jam

ta popierai in akis.

O jisi dries pasakyti: Jus

paia krew kojas man lai-

zete, ant keliu verdamos pra-

szet tos malones.

— Ak, latel! Ir tu nebijai

Dievo taip meluoti! Juk tu zi-

nai, kad nuo kancziu neiszi-

praszome, o da turetu mum

prasztyti, kad toki atstevum.

Kokai pa's esi kuris del tavos

tikta rchir e, o del mu-

su lygus ta apostatas.

O paskui Siemiaszkai ta-

riau:

— Pasikabink ta kryziu,

kuri man atnezi, tarp savo

kryziu, su kuriais tavo krutine

apkabinta, nes seniau latrus

kardavo ant kryziu, o szandie

matau latro kryzius; negundy

Dievo tarnai!

Nusidivijo Siemiaszko, bet

su piktumu susilaik, mat no-

rejo grazius zodziais mus pri-

kalbtyti savo pusen. Nesulau-

si tu, sziaures vaikel!

Isezjus Siemiaszkai isz

dziaugsmo net pradejome verk

ti ir dekavojome Dievui uz

tvirta valia. Seserys susigrau-

dinusios prie manes prisiglau-

de.

Dar ta pacia diena Sie-

miaszko mums atsiene popa

Andrianoviczi, idant pas mus

iszirtu teisybe. Dazinojo jis

apie musu tvirta pasilaikyma,

pagrasino kancziomis ir kartu-

vomis, uz ka mes jam padeka

vojome. Isezjo nieko nepezes.

Ant rytojaus Siemiaszko lie-

pe mus nuplakti ant kiemo

priesz jo akis.

Isezziavo iszkeikes Michale-

viciu, kuris uz tai da labiau

pradejo mus persekioti. Nega-

na, kad musze lazdomis, bet

paskui ir akmenais dte.

Czerniecos taipgi po tam ap-

lankymui labiau ant musu uz

sedo su visokiais apsunkini-

mais. Kožnai czernieci, ko-

nam djakui, sargams ir net

vaikams buvo valia mus muz-

ti, barti, stumdyti, keti. Taigi

visi ir vaiksiojo su lazdomis

kaip su szoblemis.

Visoki darba, kokiu mus

apsunkino, pratedavo koil-

giausai. Ir taip, czerniecos mus

liepdavo neszi vandeni isz

upes Polota variniais uzbonais

bet neatbutinai su iztiesta ran-

ka, kad kartais vanduo nepri-

simtu katalikizmos dvasios;

pamaciusios, kad kuri kitaip

urbona nesze, tuojaus tai van-

dens duburin ir ant vietos uz-

szauksee. Dieve susimylek

tai duosio! Czerniecos pas-

kui mums sakydavo;

— Tai jus laime, kad ta

nelaime ne nakti, bet diena at-

sitiko, o tada jus butu uzmu-

szta (1840)

Nuo to laiko mus valde po-

pas Ivanavas, kuris mus da-

arzau muszdamas, persekio-

damas vis sakydavo: asz ne

Mich leviciu!

II.

Nuvarymas in Polocka.- Ka-

lejimai ir kanczi Spasoje.

(1840 - 1843).

In antros metus po musu

pribuvimui in Vitebska, jau

velyvu rudeniu, 1840m. pa-

mateme ant kiemo kareivius.

Vel tuojaus mus po dvi uz

ranku in koju sukaustyta ir au-

vartyta, kaip pirmiau, nezina

in kur.

O, koksai tai mums buvo

sopulis kada nuo mus, atinta

kryzius musu, kuris mus atve-

de in Vitebska. Atinta no

mus musu Mieliausi sakant:

— Jus re vertos Kristaus

nezioiti!

Isezjome taipgi petyncioje

verkdamos ir raudodamos

Kristaus, ejome dvi dienas

nieko nevalgydamos isz didel-

io galeszio! Pribuvome in

Polocka nedelioje po pietu.

Pirmausia mus sulaiykta

ant miesto plecas, apstacius

keriune, per kuria biedni

zmones kaip galedami verzes,

neziurint ant kareiviu stuudy-

mu ir muzimu ir mete per ka-

reiviu galvas mums duona ir

kitokius valgius. Ant to ple-

ciaus mts laikyta iki paciam

vakarui.

Vakara mus nuvaryta in bu-

vusi Bazylianku Kioztoriu, ku-

riame jau gyveno popai ir cz-

erniecos. Apsuptos gerias zmo-

nims ejome ant nauju kancziu.

Mus pavesta po valdzia proto-

popo Ivano Vieriovkino, kuris

su sumazyta virve girtas

vaiksiojo ir mus plake. Ant

nakties mums nugabenta in la

bai szlapia grinczia, kur buvo,

mums paskirts kalejimas. Te-

nai atradome dezint seseru

Bazylianku, likusiu isz dvide-

szimt penku zokoninkiu, ku-

riais taipgi kaip ir mus tuo pa-

ciu laiku pradeta kankinti ir

tuo paciu budu. Delei kan-

cziu ir vargo jau numirta ju

penkiolika, tarp kuriu ir Ksie-

nia Honorata Razanskite

jau gana pabuvus zokoninke.

Ineidamos in ta kalejima atra-

dome dezint seseru ir viena

lavona.

Mums inejti s musu mie-

los eserys, lygiai kaip ir Vi-

tebske puole mums prie koju

ir kaip tos, taip ir szitos pas-

dare paklusnumui ir mano pri-

sakymams.

Pasisveikinome su aszaromis

laiminam savo jaunas vaikelis

ir drauge garbinome Diev,

dekavodamos uz kentejimus ir

prasznydamos pastiprinimo.

Tarp tu zokoninkiu buvo

dvi, kurios nuo didelio per-

galvas muszino gavo pro: su-

maizygas; vienok jas laikyta

su lenciugais, kaip kaip ir mus

visas, prirakindavo jas prie

toku ir varydavo in sunkius

darbus.

(Toliaus bus.)

Ta da Siemiaszko taip kaip

apalpes zauke:

— Nuliudino mane, nuli-

dino - ir sugruvo ant popu

ranku. Popai jam tuojaus pa-

dave ka toki gerti, o mes visos

uzgiedoje "Te Deum".

Gristant biski nusiplovome

kraujus ir zaizdas, paskui vel

prie darbo. Siemirszko-gi nu-

ejo pas czerniecas nakti praleis-

ti. Bveik visa nakti grdejo-

me kioztoriuje rikmus

u r r r a ant garbes Siemiasz-

kos ir Mikalojaus. Mes-gi gie-

dojame szventas giesmes.

Michalevicius visokiais bu-

dais mums uz tokius pastelgi-

mus atmonydamas, atmoijo

ir geleziniam katlui, kuriame

mes virdavome sau valgi, gau-

ta nuo mielaszirdingu zydeliu;

keikdamas spyre su koja ir su-

muzze. Taigi ilgai laika neture-

jome szilto viralo. Bet syki

vienas zydas, vardu Jankielis,

musu varga iszgirdo ir dova-

no mums nauja katila.

Michalevicia su czerniecomis

mus vis labiau kankino; bet

ant galo Michaleviciu, bada

mas visada g'rtas, ant kiemo

paslydo, galva inmerke van-

dens duburin ir ant vietos uz-

szauksee. Dieve susimylek

tai duosio! Czerniecas pas-

kui mums sakydavo;

— Tai jus laime, kad ta

nelaime ne nakti, bet diena at-

sitiko, o tada jus butu uzmu-

szta (1840)

Nuo to laiko mus valde po-

pas Ivanavas, kuris mus da-

arzau muszdamas, persekio-

damas vis sakydavo: asz ne

Mich leviciu!

II.

Nuvarymas in Polocka.- Ka-

lejimai ir kanczi Spasoje.

(1840 - 1843).

In antros metus po musu

pribuvimui in Vitebska, jau

velyvu rudeniu, 1840m. pa-

mateme ant kiemo kareivius.

Vel tuojaus mus po dvi uz

ranku in koju sukaustyta ir au-

vartyta, kaip pirmiau, nezina

in kur.

O, koksai tai mums buvo

sopulis kada nuo mus, atinta

kryzius musu, kuris mus atve-

de in Vitebska. Atinta no

mus musu Mieliausi sakant:

— Jus re vertos Kristaus

nezioiti!

Isezjome taipgi petyncioje

verkdamos ir raudodamos

Kristaus, ejome dvi dienas

nieko nevalgydamos isz didel-

io galeszio! Pribuvome in

Polocka nedelioje po pietu.

Pirmausia mus sulaiykta

ant miesto plecas, apstacius

keriune, per kuria biedni

zmones kaip galedami verzes,

neziurint ant kareiviu stuudy-

mu ir muzimu ir mete per ka-

reiviu galvas mums duona ir

kitokius valgius. Ant to ple-

ciaus mts laikyta iki paciam

vakarui.

Vakara mus nuvaryta in bu-

vusi Bazylianku Kioztoriu, ku-

riame jau gyveno popai ir cz-

erniecos. Apsuptos gerias zmo-

nims ejome ant nauju kancziu.

LIETUVISZKOS PASAKOS

Apie vaika karaliaus dukteris išgelbejo no smako

Viena syki buvo žmogus tu-rejo maza vaika. Ir jis to vai-ko nekente, ir jis jin išvare ubagaut. Tas vaikas isėjo ir ejo toli labai. Sutiko viena diera, ir tas dieras sako: "Kur tu aini?!" - "Aš aini uba-gaut, mane tevas išvare. Tai diedukas jo prazde, kad jem duotu szmoteli duonos, o vai-kas dave. Tai už tai diedukas jem dave szoble ir toki žeda. Ir nuejo vaikas toliau. Ejo daug kelio, priejo viena mies-ta, ir klause v'eno žydo. Ko del cze pas szita karaliu teip zelabnai vaikeszciejo? Zydas sako, "Szito karaliaus tris duk-teris trys smakai praryjo, tai užtat teip zelabnai vaikesz-cioje. Ejo tas vaikas, pamate szuni. Jis ta szuni prisiprati-no prie save, ir surasze jem gromata, kad jis gales parvest tait dukteris. Ir nunesze tas szu-va ta gromata karaliui ir pada-ve karaliui ta gromate. Kara-lius perskaito ir vel surasze gro-mata ir nu-ijute pas tavikas. Tas vaikas perskaito ta groma-ta ir nuejo pas karalius. Kara-lius jo klause, Ar tu gali mano dukteris parvest? Vaikas sako, Aš galiu. Tai karalius jem sake. Kad tu parvesi, tai isz tu viena asz tau duosiu per pacze, katra tik tu noreisi. Ir jem da-ve arkli. Ir jis nuėjo in soda ir pamate smaka su devyiniu galvom. Ir jem nuk'ro tris galvas vienu sykiu, kitu sykiu vel tris galvas, treciu sykiu nukirto paskutines tris galvas. Ir inėjo in ta urva, ir viena ka-raliaus dukte sedi. Ir ji nusi-gando ir sake jem. Tu atejei cze, tu nori kad tave mano vy-ras sudraskytu? Vaikas sako: Aš nebijau. Smakas szoko ant jo su szezioniu galvom ir jis jem nukrito tris galvas isz vi-no sykiu, iszkierto paskutines tris galvas. Ir nuejo da toliau in urva ir rado treze para. Ir ta pana jem sako: Tu ate-jei cze ir nori kad tave mano vy-ras sudraskytu. Aš nebi-jau. Smakas szoko ant jo ir norejo jin praryti. Bet jisai smakui nukrito vias tris gal-vas. Ir iszvede tait tris pa-nas laukan ir susodino in ka-rieta ir liepe tam kuceriuui parvest namon. O tas vaikas vasiliko sode. Ir jis isztrauke visu tu smaku liezuviu ir in-spaude in tuos liezuviu tu pa-nu vardus.

O kucerius jau norejo su viena duktere karaliaus zen-ytis, ir jis sake, kad jis tait dukteris isgelbejo. O tas vai-kas nuejo in ta miesta ir sake kad jis tait dukteris isgelbejo. O tas vaikas nuejo in ta mies-ta ir sake. Kodel dabar teip grazei pasirede vaikeszciejo? Jem sake. Už tai vaikesz-cioje pasirede, kad karaliaus dukte-ris isgelbejo no smaku, tai už tai teip grazei vaikeszciejo. Ir dabar kucerius nori su jom zenytis. Nuejo tas vaikas pas karaliu ir atseido pas duris. Klause karalius to vaiko, Ko del tu toks liudnas? Už tai asz toks liudnas, esz isgelbe-jau juju dukteris, o dabar tas kucerius zenytis su jom. Pa-szauke karalius kuceriu in klause jo. Ar tu isgelbejei tait mano dukteris? Kucerius sake. Aš isgelbejau. Vaikas jem sako, Kad tu - isgelbejei, parodyk tenkius. Kucerius nusigando ir pasidare liudnas Sako vaikas, Szait tu visu tri-ju smaku liezuvei. Tai kara-lius pamates liepe kuceriu vest pakart. O vaikuvi sake. Dabar tu imk viena, katra tu tik nori. Vaikas pasižurejo in viena dukteri ir sake. Tai szita bus mano pati. Ir jiedu su save merga nuvažavo in bažnyce ir suklaups pas alto-r'u. Suriszo kunigas rankas su stula ir permaine žedus. Parvažavo vaikas namon ir atseido už stalo, ir jo pati at-seido. Ir jie te paszoko grazei pasilinksmimo ir pyveno ilgą czeza su tai merga. Ir vaikas nuvažavo pas savo teva ir atsi-veze pas karalin. Karalius klau-sa jo. "Iz kur szitas žmogus?"

Vaikas sake. "Tai mano tevas. Ir karalius tevui dave daug pinigų ir liepe but pas savo sunu, kol jie gyvas bus.

Apie karaliaus sunu, kur savo triju seseru ejo įjiesz kot.

Buvo karalius, turejo tris dukteris ir sunu. Viena syki numire karalius. Ir isėjo tas sunus me liot. Atejo sztur-mas ir ubagas pas duris prade-jo poteriauti. Ir isznesze jem viena dukte duonos, ir tas die-das ta dukteri nunesze. Kita diena vel isėjo karalius su-nus iszskot seseries ir medziot. Ir parejo namo ir klause: Ar neparejo sesuo? Sako: Nepa-rejo. Trecz diena vel isėjo karalius sunus medziot ir iszskot seseries. Atejo sztur-mas ir atseido ubagas ir po-terianu. Isznesze antra duk-te duonos ir tas diedukas je nunesze. Parejo kara-lius sunus ir klause: Ar ne-parejo mano sesuo? Sako: Ne-parejo, ale jau ir kitos nera. Karaliaus sunus isėjo ketvir-ta diena medziot ir iszskot se-seru? Parejo namo ir klause: Ar neparejo mano seserys? Neparejo. Penkta diena isėjo karalius sunus medziot ir iszskot seseru. Atejo szturmas ir atseido diedukas ir poteriau na. Isznesze jauiause dukte, ir ta paskutine seseri nunesze.

Tas karalius sunus ejo jo iszskot. Isidejo biskuti duo-nos ir mesos ir isėjo iszskot. Ejo per lauzynus, per gires, per duobes ir jau neturejo ka val-gyti. Ir norejo, kad tik prieitu koki žmogus ar negautu valgyti. Jis ejo da toliau pamate, lauka. Ir isėjo isz ginos isz lauzynu ir pamate dvara. Nuejo jis in ta dvara, pamate savo seseri po langu siuvant. Ir sesuo jo klause: Kaip tu atejei per to-kius lauzynus, per gires per duobes? Brolis sako: Sesuo mano, per Dievo vale tai vis ateiui. Sesuo sako jem: Mano vyrras, Sakalas, kaip parlekis, tai tave sudraskys. Tai sako: Kad Dievas duos, tai nesudras-kyt. Užlinsiu kur už kacer-gu, tai mažu nematys. Vakare parleke su szturmu, nutupe an dvaro, pasikrate, plunksnos nulakte ir toks grazus ponai-tis pasidare. Inejo in pakaju ir sako: Sterva, bestije, duok valgyti! Tu mane už vyra ne laikai: cze tu kitus prilaukai, cze žmogiena smirda. Toji pa-ti jo pradejo verkt. Sakalas sako: Cit, neverk. Aš buvau piktas: szenden nieko negavau pamuzzt, tai už tai toks piktas buvau. Ta sesuo klause Sakalo: Kad mano brolis ateitu szvogeriis tai ar priimtum už szvgeri? Sakalas sako: O kaip ta viena szvogeri tureda kas negalecze priimti. Szait brolis jos ir ineia. Pasiveiki-vo su Sakalu ir dave jem val-gyti. Ir sako Sakalui szvoge-riis: Aš viena seseri radau o kazin kur da dvi seserys? Sa-kalas jem sako: Cze tavo anos dvi seserys Czia yra tris dvi-rai, vienas dvaras tai mano seseries antras dvaras ma-no brolio Grifo, o treczes dvaras yra mano brolio Arelio.

Ir tas karalius sunus ejo pa-sižuret antres seseries. Pama-te savo seseri po langu siuvant. Klause sesuo brolis: Kaip tu cze atejei per tokius lauzynus, per gires, per duobes? Brolis ji sako: Per vale pono Dievo tai vis ateiui. - Tu cze atejei, mano vyrras Grifas parlekis va-kare tai tave užmuzz. Bro-liu ji sako: Kad Dievas pades, tai neuzmuzz. Užlinsiu kur už kacergeru tai mažu nematys. Parleke vakare su szturmu, ir nutupe an dvaro ir toks grazus ponaitis pasidare. Ir inea in pakaju ir sako: Sterva, bestije, duok valgyti.

(Toliaus bus)

Begs pas Ragazinska!



54-56 N. MAIN ST.

Nevo Pasaka, Nevo Teisybe.

Leke sav vanagas, leke, le-ke ant galo susiaiko terp juo-du kalnu, szale sakato lizdo ir pradeda rekt.

— Vardan Dievo ir val-dzios, klausyk manes.

— Ko tu nori? — klause sa-kafas.

— Noriu tave užmuzzt ir suest, — kalba vanagas.

— Kas tav isz to pareis?

— Tai ve, kaita sznektia ir tai stokas apszvietos! Man atszkza mano lizdia, ne turiu kur patalpyti mano patates; o veleri turiu tave savo vanagi ne politika, kurioje tu man labai kenki; o kas labiause, ki tokiu balsu gergdzi, negu asz ir ne myli manes.

— Kas kizsazi mano baizo, tai atsiliepiu teip, kaip man Dievas dave, o kas kizsazi ma-no jaustu, tai ne tiktai asz, nes ir visi tavos ne kenceze.

— Tiek to, — tare vanagas, — asz zinau tiktai tiek, jog asz turiu tiesas tave užmuzzt ir su-est koznime laike, ypatingai tuosius katrie mane ne kenceze.

— Na, o jagu asz tave mile-tau, ne užmuzztumei manes?

— A-ha! — tare vanagas, ja-gu mane myletumei, tai gervalei atiduotumei savo lyzda, o ir gervalei duotumei save su-est, kad riebiau iszrodytau.

— Tai asz vis ne iszsisau-gotau smertes?

— Zinoma; vienok-gi smer-tis su pasiezventimu, atnesztu del tavos garbe.

Vaizda nutižo.

— Kas bus, tai bus, — pra-bylo ant galo sakalas: — Nes pasakykie tu man, mano "con-fratui", kas tave iszmokino teip kalbet?

Izgirdias tai, vanagas pakeli galva ir tari dydzduodamasis:

— Prasziokias esi, gal tu ne zinai, jog asz per dyleka metu buvau Szvaicarijoje zelo gine-m sode, kur visko iszmo-kaui.

Ir dorybes,

Ir niekybes,

Ir vagystes!

— Ar sziteip? — tari saka-las. — Ha! Jagu teip, tai mano viltis tiktai Dievuje ir biski mano pajegose.

Asz tykas Sakalelis,

O tu garsus vanagelis;

Uodega ir sparnus pasvilei,

Ir bjaure smerte numirsi.

Meile broliszka.

Gera davada broliezkos mei-les dave Hsmburge vienas jaunus vaikynelis:

Ejdamas Karalieszka ul ezia-paregejo priez nama sedinczia maža mergaitte boiventasia su-lukia. Priiartino prie josios, paklause mergaites varda ir pravarde numaras namo ir ul-cizios ir ta viska užraszias in knyguite, pagnebe isz ranku mergaites lukia leidosi begt.

Ant ryksmo mergaites leidosi, vyt kelios ypotos paskui vai-kina o davija jin paeme priez szudzia.

Uzklausts ant etacijos del ko dasileido prie vagystos, at-sake:

— Ne pavogiau lelukes, nes nuejau nuneszt jajamau mirsz tanczei seutei, kuri kancez spirei lelukes, o kad esame labai vargingi ir negalime jai lelukes nupirkt, paemiau jaja nog tosios mergaites, nor-la-mas padaryt jai netiketina dziaugsmo. O kad mano tevai kalbejoj seutei tures numirt, dant po smert sesutergalecziu sugrazint jai lelukia. Aš ne vagis, praszau manas ne baust, asz lelukia atyduosiu, nes pa-leiskyte mane, melde su asza romis vaikinelis.

Klausytojai su aszaromis klause tosios kalbos nuejo su vaikinelu in joja nama persi-kanot teisybes, o vargingai-zeimimai sudeja piningine au-ka iszejo.

Terp broliau.

Povylyas: Dabar einu in upe maudytis.

Fransas: Eik tik, eik, o tik nuskenst, tai tada gausi no motinos in kaili.

Juo kai

Jau tai paprasta.

Poni: — Ka, tas žalnieris tai tavo brolis? Tu man Katriuk niekad api tai ne sakei kad tu ri brolis?

Katre: — Ne galejan praszau ponios, nes da tik tris dienos kaip jin pazinau.

Pas maloriu.

— Kiek kasztuos mano por-tretas ant audymo su aliejine kvarba?

— 80 doleriu.

— O kad ne su aliejum, tiktai su karasynu!

— Tai nieko ne kasztuos, ba apsieisi ponas be portreto.

"Terp".

— Klausyk, ka tu nori, ar priez valgiu iszigt ar po valgiu?

— Asz noretau "terp" ariel kos valgyti.

Ne paikiotu.

— Ka tu pacziut darytumei ne tekius manes?

— Asz pasiustau!

— Antru kartu apsipaczuo-tai?

— O, teip labai ne pasius-tau.

NAUJA KNYGA Istorije Szventa

Seno ir Naujo Instatimo su Pavelskiais.

Yra tai pirmutine knyga Lietuviszku su teip pukeis paveiksais, padirto per europian artistus. Puiki popieris Aiszkus drukas. Didelo formato.

Koznas geresis katras taja kny-ga auspiks. Norint daug kasztuo iszdviesies tosios knygos padejoms vienok pastanavimui labai pigei paduot

50 centu

Teipos-gi turime visoki dvasiezku svetieszku ir istoriniu knygu kuru kataloga gausite dykai. Adressavokite "Saulė" Mahanoy City, Pa.

NO 55 161 540

MAJNINES MASZINOS.

Ir kitoki reikalingi prietaisai ran-dasi pas mus ant parlamu. Teipos gi pristatom koza dalei maszinis norintis koki padirbimo.

Parludome pikes, adatas, drilus, skreperius, skilvus, knatus, popie-ra ir t. t. Parludome Peczius ir si-senus patajoniu.

Wm. Morgan,

6 N. Main St; Mahanoy City, Pa.

NO 55 161 540

MAJNINES MASZINOS.

Ir kitoki reikalingi prietaisai ran-dasi pas mus ant parlamu. Teipos gi pristatom koza dalei maszinis norintis koki padirbimo.

Parludome pikes, adatas, drilus, skreperius, skilvus, knatus, popie-ra ir t. t. Parludome Peczius ir si-senus patajoniu.

Wm. Morgan,

6 N. Main St; Mahanoy City, Pa.

NO 55 161 540

MAJNINES MASZINOS.

Ir kitoki reikalingi prietaisai ran-dasi pas mus ant parlamu. Teipos gi pristatom koza dalei maszinis norintis koki padirbimo.

Parludome pikes, adatas, drilus, skreperius, skilvus, knatus, popie-ra ir t. t. Parludome Peczius ir si-senus patajoniu.

Wm. Morgan,

6 N. Main St; Mahanoy City, Pa.

NO 55 161 540

MAJNINES MASZINOS.

Ir kitoki reikalingi prietaisai ran-dasi pas mus ant parlamu. Teipos gi pristatom koza dalei maszinis norintis koki padirbimo.

Parludome pikes, adatas, drilus, skreperius, skilvus, knatus, popie-ra ir t. t. Parludome Peczius ir si-senus patajoniu.

Wm. Morgan,

6 N. Main St; Mahanoy City, Pa.

NO 55 161 540

MAJNINES MASZINOS.

Ir kitoki reikalingi prietaisai ran-dasi pas mus ant parlamu. Teipos gi pristatom koza dalei maszinis norintis koki padirbimo.

Parludome pikes, adatas, drilus, skreperius, skilvus, knatus, popie-ra ir t. t. Parludome Peczius ir si-senus patajoniu.

Wm. Morgan,

6 N. Main St; Mahanoy City, Pa.

NO 55 161 540

MAJNINES MASZINOS.

Ir kitoki reikalingi prietaisai ran-dasi pas mus ant parlamu. Teipos gi pristatom koza dalei maszinis norintis koki padirbimo.

Parludome pikes, adatas, drilus, skreperius, skilvus, knatus, popie-ra ir t. t. Parludome Peczius ir si-senus patajoniu.

Wm. Morgan,

6 N. Main St; Mahanoy City, Pa.

NO 55 161 540

MAJNINES MASZINOS.

Ir kitoki reikalingi prietaisai ran-dasi pas mus ant parlamu. Teipos gi pristatom koza dalei maszinis norintis koki padirbimo.

Parludome pikes, adatas, drilus, skreperius, skilvus, knatus, popie-ra ir t. t. Parludome Peczius ir si-senus patajoniu.

Wm. Morgan,

6 N. Main St; Mahanoy City, Pa.

NO 55 161 540

MAJNINES MASZINOS.

Ir kitoki reikalingi prietaisai ran-dasi pas mus ant parlamu. Teipos gi pristatom koza dalei maszinis norintis koki padirbimo.

Paskubinkite nusipirkt abai puike istorije po vardu:

KAPITONAS VELNES.

PRIEIKIAI CIRANO DeBERGERAC.

Verte las Francuszko KUN. DR. M. JUODISZIS.

Pasiskubinkite nusipirkt, o gausite tiktai pas Izdaveje tosios kunigos po adresu:

D. T. Boczkaukas,

Mahanoy City, Pa.

Pingung \$2 siuskitte Re-gistravotoja gromatoje, ar per "Money Order" kuri nupirkitte ant paczte, in prasta gromata indakite ir prisunekit.

KATALOGAS KNYGU

Malda knigines.

Aukso Altorius arba Didis Szaltienis 1,000 puslapiu. \$1.00

Senas ir Naujas Aukso Altorius visos reikalingos maldos 864 pusla-piu drozei aparatas \$1.00

Balsas Balandelis arba Mažas Szal-dinis 711 puslapiu. 75c

Garbe Dievui ant Augzstibes 640 puslapiu. 75c

Mažas Naujas Aukso Altorelis 1,000 puslapiu. \$1.00

Vainikelei mazesni uz Altorelius, minksztai aparata ir puikie zala-tita 50c

Aukso Altorius, in puikia skura su apvalais kampais. \$1.00

Aukso Altorius, apdirbtas minksztai su aukseine papuoszima apvalais kraštais. \$1.50

Aukso Altorius, puikie apdaryta su aukseine papuoszimu. \$1.25

Aukso Altorius apdaryta in balta kaula puikais pavydais. \$1.00

Aukso Altorius, apdarytas in kaula su 3 sidabrineis medalikais, su dviem anuoleis, viszus panaszus in altoreli. \$1.50

Aniolas sargas, minksztai apdaryta in skura apvalais kampais, aukso-tis krasztai, visos reikalingos mal-dos geriausia uz visas kinas 75c.

Aniolas sargas, drozei apdaryta in juoda audima. 50c

Kantiezka aparata in prusine juodi skura, puikie iszmaginta. \$1.00

Kanczia vieszpaties 25c.

Graudus Verkamai 10c.

Stacyjos arba Kalvarija 10c.

Istorija Szventa, Senojo ir Naujo In-statimo. 50c.

Gyvenimas Szventuju. Puikie o ir apdaryta dydele knyga. \$3.00

Gyvenimas Visu Szventuju — apda-ryta. \$4.00

Istorines Kningos.

Akyvos Istorijos 20c

Nevalojas pas Maurus 50c:

Morkus ir Aurelianus 25c

Trys Valkyjos 25c

Istorije apie Septynis mokintos Vy-rus 2-Isz gyvenimo kantrabapoz-ko 3-Apie karalaiti 4-Baisus Dva-ras 50c

Puiki Istorije apie Jonasa Koroz-ka. 50c.

Sierata, Puikus apraszimas. 25c.

Ali-baba ir 40 razbaininku. 20c

Keturios Istorijos: 1-Zibinti batny-taitje. 2-Sugertuves traukie. 3-Alute dukte Kun. Kerniaus. 4-Bok-szetas ant salos Dago. 25c

Abecela, arba pradze skaitymo ir ra-szymo. 25c.

Kriziekai puikus apraszimas, didele knygina \$1.00

Savizrolas, didis klastoris 25c.

Szupynia, 1-Neatimk Vieszpatis ant nusidejimo musu. 2-Senam malu-nia. 3-Pasaka apie serves žmoni-meriti. 4-Vesilei Skiandzio. 5-As-sivedimas Motiejus. 6-Auka apkal-bejimo. Teiposgi daugelis svetiesz-ku ir juokingu paveikalu 25c

Lietuviszkas dainorius arba surink-ias visoki dainu \$1.00

Tris apsisakos, apie Pinginai galva-zudzei Razanoziaus iszgelbtis no smertes-Apie Szv. Kristupa 15c

Priegiausias Moksalsanglis ko lie-zuvis be pagelbos kito, apdari-ta \$1.00

Lietuviszkas Pasakoris \$1.25

Musa Pasakos 75c

Pomokalai grazu žmoniu per K. To-toriu 80c

Dukte Mariu 85c

Malunas Girioje 85c

Istorije Vargdienes, 2 Meile kudi-ko Paminejimai Vladimir. Sokovio-vo. 25c

Neuzmokamas zledas 2 Meluzias puiki istorije. 50c

Didis Szaltinis, 1,

